



English



Spanish



[Ver esta dirección de correo electrónico en su navegador](#)



# CONNECTICUT WEEKLY AGRICULTURAL REPORT

The latest news and updates in Connecticut agriculture

Presentado por el Departamento de Agricultura de Connecticut  
Versión en español disponible en línea en [CTGrown.gov](https://www.ctgown.gov).

## En este informe

18 de noviembre de 2022; vol. E, nº  
46

[Subvención de Agricultura  
Climáticamente Inteligente](#)

[SmartFarm abre camino](#)

[CT Ag en las noticias](#)

[Subsidio de transición en acción](#)

[Alcance de seguros de cultivos](#)

[Conferencia de Agricultura y  
Discapacidad del Noreste](#)



¿Su finca ofrece un programa CSA  
(Agricultura Apoyada por la  
Comunidad)?

En los próximos meses, la campaña



English



Spanish



[Curso de capacitación para productores de FSMA](#)

[Subsidio para la restauración de tierras agrícolas](#)

[Precios del mercado agrícola](#)

[anuncios](#)

[Próximos Eventos](#)

Departamento de Agricultura mantiene una lista de CSA de Connecticut [aquí](#) . Para agregar su granja a esta lista, o para actualizar la información en esta página, envíe su información [aquí](#) .



## **Agricultura climáticamente inteligente: publicación de orientación sobre subvenciones para agricultura y silvicultura**

*\$7 millones disponibles para financiar proyectos que apoyen la agricultura climáticamente inteligente*



English



Spanish



disponibles en financiamiento para proyectos que apoyan prácticas agrícolas climáticamente inteligentes. La financiación se proporciona a través de la Ley Pública 22-118 Sec 12(b)(70) que proporciona \$7 millones para el año fiscal que finaliza el 30 de junio de 2023. Las solicitudes deben presentarse antes de las 4:00 p. m. del miércoles 18 de enero de 2023.

“En 2019, el Gobernador Lamont emitió la Orden Ejecutiva No. 3revitalizar el Consejo de Gobernadores sobre Cambio Climático (GC3) que encargó a las agencias estatales implementar acciones para reducir las emisiones de carbono y adaptarse a la crisis climática. Como presidente del Subgrupo de Agricultura y Suelos para Trabajo y Tierras Naturales, trabajé en coordinación con el Departamento de Energía y Protección Ambiental y las principales partes interesadas para presentar recomendaciones para mitigar los efectos del cambio climático en la agricultura de Connecticut”, dijo el Comisionado de Agricultura Bryan P. Hurlburt. “Durante la reciente sesión legislativa, los legisladores tomaron medidas decisivas para realizar inversiones estratégicas para construir un Connecticut más resistente. Uno de los resultados es esta nueva oportunidad de financiamiento, Agricultura climáticamente inteligente: subvención para agricultura y silvicultura, que financiará proyectos que tengan un impacto significativo a través de la implementación de prácticas climáticamente inteligentes”.

La agricultura climáticamente inteligente: subvención para agricultura y silvicultura puede financiar proyectos en una variedad de áreas que incluyen, entre otras:

1. Proporcionar asistencia técnica.
2. Distribuir una subvención a los productores.
3. Coordinación de programas de formación.
4. Coordinar proyectos que piloteen o demuestren prácticas de conservación de agua y tierra.
5. Crear herramientas que ayuden a reducir las barreras para acceder a la asistencia para la agricultura climáticamente inteligente.
6. Establecer programas para compartir equipos.



English



Spanish



Cualquier agronegocio o entidad, incluidas las organizaciones sin fines de lucro, los distritos de conservación de suelos y aguas, los colegios y universidades, los municipios o las organizaciones con fines de lucro en el estado de Connecticut son elegibles para presentar una solicitud. Todos los productos agrícolas pueden participar, incluida la acuicultura, la agricultura y la silvicultura. Además, se respaldarán todos los tipos de producción, incluidos convencional/orgánico, interior/ exterior, suelo/agua y urbano/rural. CT DoAg planea otorgar premios en cantidades variables para la implementación del programa desde el 1 de mayo de 2023 hasta el 1 de mayo de 2028.

Habrá cuatro niveles de financiamiento de solicitudes:

**Nivel 1:** \$ 100,000 a \$ 249,999

- Duración del proyecto: Hasta 18 meses

**Nivel 2:** \$250,000 a \$499,999

- Duración del proyecto: 18 meses hasta 2 años

**Nivel 3:** \$500,000 a \$999,999

- Duración del proyecto: 2-3 años

**Nivel 4:** \$1,000,000 y más

- Duración del proyecto: 3-5 años

No **hay requisito** de igualación para esta subvención.

Se llevará a cabo un seminario web informativo el lunes 19 de diciembre de 2022 a las 10:00 am para ayudar a los solicitantes interesados a conocer los proyectos elegibles, el proceso de presentación y consejos para escribir una solicitud. Es necesario registrarse para asistir a este taller. Por favor pre-registrarse para el evento aquí. Los asistentes registrados recibirán la





English



Spanish



subvención para agricultura y silvicultura se pueden dirigir a Alison Grabarz en [Alison.Grabarz@ct.gov](mailto:Alison.Grabarz@ct.gov) . Puede encontrar más información sobre los requisitos de solicitud, el proceso de presentación y los formularios adjuntos en línea en <http://www.CTgrown.gov/grants>.



### **AGBOTIC INICIA LA PRÓXIMA SMARTFARM EN ASHFORD, CT**

*El modelo agrícola climáticamente inteligente de Agbotic produce cultivos a un costo de producción más bajo que los modelos hidropónicos o de invernadero vertical y se acerca a la paridad económica con la agricultura al aire libre.*



English →

Spanish ▼



La agricultura regenerativa limpia el aire, el agua y el suelo y puede revertir el cambio climático al reconstruir la materia orgánica del suelo y restaurar la biodiversidad del suelo, lo que resulta en la reducción de carbono y mejora el ciclo del agua. También produce alimentos de mayor calidad y menor costo.

Hay ventajas significativas al incorporar invernaderos de suelo orgánicos en SmartFarms distribuidos. Esos beneficios incluyen seguridad alimentaria y diversidad; un medio ambiente más limpio; y un suministro seguro durante todo el año de alimentos locales, orgánicos, frescos y saludables. La economía también es mejor que con los invernaderos hidropónicos.

John Gaus, CEO de Agbotic, dijo: "El movimiento de agricultura regenerativa se está acelerando con iniciativas de líderes de la industria como Walmart, PepsiCo, ADM y General Mills. Agbotic ha creado una pila tecnológica ganadora y la ha probado a escala para producir cultivos orgánicos a un costo que compite con los cultivos no orgánicos de invernadero y al aire libre. Nuestra economía seguirá mejorando con la evolución de nuestra tecnología".

"La integración de tecnologías innovadoras en nuestras operaciones agrícolas en Connecticut es fundamental para mitigar los impactos del cambio climático y aumentar la calidad de las plantas, el rendimiento de los cultivos y los márgenes de ganancias", dijo el comisionado del Departamento de Agricultura de Connecticut, Bryan P. Hurlburt. "Estamos emocionados de ver que este proyecto avanza, ya que es otro elemento fundamental para un futuro de agricultura más sostenible que ofrecerá una mayor seguridad alimentaria y disponibilidad de productos frescos de CT Grown para los residentes de Connecticut".

Indrajeet Chaubey, decano de la Facultad de Agricultura, Salud y Recursos Naturales de la Universidad de Connecticut, afirma: "Estamos muy emocionados de que Agbotic traiga su sistema de producción de invernadero de última generación a Connecticut. Esta nueva instalación creará excelentes oportunidades para la investigación y las colaboraciones de divulgación.



English →

Spanish ▼



John Prete, quien desarrolló el proyecto Ashford y forma parte de la junta directiva de Agbotic Inc., dijo: “Connecticut, y específicamente esta granja en Ashford, es el lugar perfecto para continuar con nuestra misión de revolucionar la agricultura de manera que nutra a las personas y restaure naturaleza. Estamos agregando la 'granja inteligente' más avanzada a una granja operativa muy exitosa para ofrecer mejores alimentos a precios más bajos con el mejor modelo ambiental de cualquier modelo de granja. Esta granja producirá cosechas para todo Connecticut y los estados circundantes”.

---

### **LA AGRICULTURA DE CONNECTICUT EN LAS NOTICIAS**

[El Departamento de Agricultura de Connecticut ofrece cinco formas para que los residentes y visitantes elijan CT Grown for the Holidays](#) , Yahoo Finance, 17/11

[Productores de leche que trabajan para combatir la inseguridad alimentaria durante las fiestas](#) , WTIC Hartford, 16/11

[Sirva una Comida de Acción de Gracias sin estrés con algo de ayuda de Bishop's Orchards](#) , WTNH, 15/11

[Visitamos Four Mile River Farm, y se reinventa un restaurante basado en una misión en Hartford](#) , CT Public Radio, 15/11

['Pasteles, papas fritas, pescado' — Nueva planta de CT que convierte restos de comida en alimento para animales](#) , Stamford Advocate, 14/11

[La granja de Ridgefield usa 30 cabras hambrientas que pastan para masticar plantas invasoras](#) , Stamford Advocate , 11/14

---



English



Spanish



## Buyers Mission at the Winter Fancy Foods Show

Las Vegas, Nevada

January 14-16, 2023



in partnership with



DEPARTMENT  
OF AGRICULTURE  
CTGrown.gov

### REGÍSTRESE AHORA PARA LA MISIÓN DE COMPRADORES EN EL WINTER FANCY FOODS SHOW

¿Estás buscando nuevas oportunidades de crecimiento para tu negocio? El Departamento de Agricultura de Connecticut se asocia con Food Export USA–Northeast (Exportación de alimentos–Northeast), una organización sin fines de lucro que ayuda a las empresas estadounidenses que buscan iniciar o expandir las ventas de exportación. A través de esta asociación, nuestro objetivo es maximizar su éxito a través de programas y servicios de educación para la exportación , entrada al mercado y promoción del mercado .

Food Export Northeast proporciona inteligencia de mercado, educación, asistencia, herramientas y apoyo financiero para empresas de alimentos estadounidenses principiantes y experimentadas que las ayudan a encontrar oportunidades de crecimiento y crear programas dinámicos de estrategia de exportación para lograr el éxito internacional.

Actualmente, estamos buscando empresas de Connecticut para participar en la Misión de Compradores en el Winter Fancy Foods Show que tendrá lugar en Las Vegas, Nevada, del 14 al 16 de enero de 2023. Organizado por Food Export Midwest en asociación con Specialty Food Association, el espectáculo atrae a 1,400 expositores y más de 25,000 asistentes reuniendo a los mejores



English →

Spanish



alimenticios especiales de EE. UU.

Tendrá la oportunidad de reunirse con hasta trece (13) compradores precalificados de todo el mundo en reuniones individuales preestablecidas aquí mismo en los EE. jugadores de la industria! ¡Es la oportunidad de bajo costo perfecta para conocer compradores calificados de todo el mundo en un solo lugar!

La cuota de inscripción anticipada es de \$225,00 y la fecha límite de inscripción es el 7 de diciembre de 2022. Todos los proveedores que deseen participar en esta Misión de Compradores deben ser miembros de la Asociación de Alimentos Especiales. Haga clic aquí para obtener información sobre la [membresía de SFA](#) .

Para preguntas o más información, comuníquese con Erin Windham con el Departamento de Agricultura de Connecticut en [Erin.Windham@ct.gov](mailto:Erin.Windham@ct.gov) 860-519-6083.

---

### **SUBVENCIÓN DE TRANSICIÓN EN ACCIÓN: PRODUCCIÓN DE ORQUÍDEAS TROPICALES EN EL INVERNADERO GEREMIA**

Geremia Greenhouse es una instalación de invernadero mayorista de propiedad y operación familiar en Wallingford, CT. A lo largo de los años, el negocio ha crecido hasta abarcar 10 acres y se enorgullece de ser uno de los invernaderos más modernos y ecológicos del noreste. La producción actual incluye más de 500 variedades de plantas anuales y artículos de temporada, como flores de Pascua, crisantemos y orquídeas tropicales.

En 2020, Geremia Greenhouse aplicó al programa Farm Transition Grant para aumentar su capacidad de producción de orquídeas tropicales. Los componentes del proyecto incluyeron la construcción de un invernadero de





English →

Spanish ▾



de humedad óptimos, nueva iluminación LED, bancos de invernadero y un sistema de retención de calor/cortinas de sombra.



El aumento de la producción de orquídeas tropicales ha permitido



o a Geremia satisfacer la demanda en un mercado lucrativo que no está inhibido por la competencia del mercado local. Joe Geremia, propietario, dice: "La demanda de los clientes de plantas exóticas, como las orquídeas, había crecido más allá de nuestra capacidad para satisfacer sus necesidades. Nuestra mayor producción y ventas de orquídeas han podido llenar un nicho para la producción nacional de orquídeas tropicales".

En su conjunto, Estados Unidos produce solo alrededor del 6% del suministro mundial de orquídeas tropicales. Geremia dice: "Este proyecto ha ayudado a sostener y promover la agricultura de CT porque promoverá la marca CT Grown como una que incorpora de manera única la producción de orquídeas tropicales de calidad en el mercado nacional".

¿Es usted un productor o una cooperativa agrícola que busca expandir, hacer la transición, diversificar o innovar su operación? La guía informativa y la solicitud de la Subvención de Transición Agrícola 2023 ya están disponibles. **Las solicitudes se aceptarán hasta el 11 de enero de 2023 a las 4:00 p. m.**



English



Spanish




*agrícolas y cooperativas agrícolas de Connecticut. La Subvención de Transición Agrícola se proporciona a través del Programa de Subsidios de Transición Agrícola del Estado de Connecticut, establecido en 2005 a través de la Ley Pública 05-228, Ley sobre la Preservación de Tierras Agrícolas, Protección de Tierras, Vivienda Asequible y Preservación Histórica.*



## EL PROYECTO CARROT PROPORCIONA APOYO PARA EL PROGRAMA DE SEGURO DE CULTIVOS MÁS NUEVO DEL USDA

This material is based upon work supported by USDA NIFA under Award Number 2021-70027-14691.

USDA  
NATIONAL INSTITUTE OF FOOD AND AGRICULTURE



**Exploring  
USDA Micro Farm Insurance**

Learn about insurance options for small, diversified farms.  
Build your toolkit for financial resilience.

- In-person and virtual workshops throughout December
- Self-guided, online tools
- Free, individual consultations

**carrot PROJECT** Learn more and register in the provided link.

Agricultores diversificados y de pequeña escala: ¿ha escuchado las noticias? Hay un nuevo programa de seguro disponible del USDA llamado seguro Micro Farm, disponible específicamente para agricultores que ganan hasta \$350,000 al año. Si antes pensaba que el seguro federal de cosechas no se aplicaba a usted, bueno, ¡las cosas están empezando a cambiar!

**Cómo funciona:** el seguro Micro Farm prepara su granja para lo inesperado al proteger los ingresos totales de su granja de pérdidas en los ingresos. Por ejemplo, si está asegurado por \$100,000 y solo gana \$30,000 durante el año, podría recibir un pago de reclamación de \$70,000 para recuperar la diferencia. La cobertura se basa en sus ingresos





English →

Spanish ▼



A diferencia de otros programas de seguros de cosechas que cubren solo productos básicos, este seguro cubre todo bajo una sola póliza. Esto incluye los ingresos del procesamiento posterior a la producción, como congelación o secado, además de productos de valor agregado como mermeladas, jaleas, sidra, productos enlatados o en escabeche, etc.

**Cómo puede ayudar The Carrot Project:** Con los eventos climáticos disruptivos cada vez más comunes e intensos, The Carrot Project, una organización sin fines de lucro que apoya a los productores en MA, CT y RI , alienta a los agricultores a considerar todas las herramientas disponibles para ayudar a reducir el riesgo y mantener su explotación agrícola año tras año. En asociación con organizaciones locales, tenemos una serie de servicios de apoyo gratuitos disponibles para ayudarlo a determinar si el seguro Micro Farm puede funcionar para usted, que incluyen:

- Talleres presenciales y virtuales durante todo diciembre
- Herramientas en línea autoguiadas
- Consultas individuales gratuitas

Consulte los recursos de The Carrot Project sobre el seguro Micro Farm del USDA y regístrese para los talleres aquí:

<https://thecarrotproject.salsalabs.org/microfarmworkshop20222023>

Si tiene alguna pregunta o desea recibir apoyo individualizado, comuníquese con Amanda Chang, Coordinadora de Divulgación en The Carrot Project, en [achang@thecarrotproject.org](mailto:achang@thecarrotproject.org) o 617-674-2371 x 10.

Este material se basa en el trabajo respaldado por USDA/NIFA con el número de adjudicación 2021-70027-34693.

---

**USDA INVIERTE \$3.3 MILLONES EN DOS NUEVAS ASOCIACIONES PARA  
AMPLIAR EL ALCANCE DEL SEGURO DE CULTIVOS A LOS**



English



Spanish



esta invirtiendo alrededor de \$3,3 millones en dos nuevas asociaciones que capacitarán y equiparán a la próxima generación de agentes de seguros de cosechas, ajustadores y educadores de divulgación sobre las opciones de seguros de cosechas. Estas asociaciones con el Consejo de Agricultura Intertribal (IAC) y el Centro de Educación de Gestión de Riesgos del Sur de la Universidad de Arkansas fomentan los esfuerzos de la Agencia de Gestión de Riesgos (RMA) del USDA para ampliar la participación en el seguro de cultivos, especialmente entre los productores desatendidos.

RMA y el IAC se involucrarán estratégicamente con instituciones al servicio de las minorías y grupos de partes interesadas desatendidas que capacitarán, acreditarán y establecerán una cartera de agentes y ajustadores de seguros de cosechas dentro de las comunidades agrícolas desatendidas. El objetivo de la iniciativa es aumentar la representación de agentes de seguros desatendidos y ajustadores de siniestros que brindan servicios a comunidades desfavorecidas.

RMA y el Centro de Educación de Gestión de Riesgos del Sur fortalecerán el alcance y la asistencia técnica a los agricultores y ganaderos desatendidos a través del desarrollo de navegadores de programas de gestión de riesgos. Estos navegadores serán especialistas del programa capacitados por colaboradores del proyecto para brindar un alcance estratégico e involucrar a las poblaciones agrícolas desatendidas sobre el seguro agrícola federal.

[Aprende más](#)

---



English



Spanish



# FARM GRANTS

Funding for farmers seeking or holding humane certification, and to improve pasture-based systems for their animals.

**APPLY ONLINE BY JANUARY 10, 2023**  
[foodanimalconcernstrust.org/grants](https://foodanimalconcernstrust.org/grants)

**FACT**

## HECHO PRESENTA SUS SUBVENCIONES PARA GRANJAS GANADERAS Y AVÍCOLAS

Food Animal Concerns Trust (FACT) ahora está aceptando solicitudes para nuestra próxima ronda de **subvenciones Fund-a-Farmer**. La fecha límite para que los ganaderos y avícolas presenten su solicitud es **el 10 de enero de 2023**. Las subvenciones se otorgarán en marzo de 2023. ( **Obtenga más información y solicite en línea** )

FACT otorga subvenciones competitivas de hasta \$3,000 a granjeros independientes que trabajan ubicados en los 50 Estados Unidos y cinco territorios principales de los Estados Unidos que crían ganado vacuno, bisontes, pollos de engorde, vacas lecheras, patos, gansos, cabras, gallinas ponedoras, cerdos, ovejas y /o pavos. **Este año, FACT financiará los siguientes tipos de proyectos:**



English →

Spanish ▼



manejados y mejoren la calidad de los pastos para los animales.

► **Granjas que buscan una de las tres certificaciones de bienestar animal** : Certificado de Bienestar Animal Aprobado por A Greener World, Certificado Humanitario o Certificación de Bienestar Animal de Global Animal Partnership (pasos 4 a 5+). Estas subvenciones se otorgarán para proyectos en granjas que ayuden a mejorar el bienestar animal.

► **Fincas que ya cuentan con una de las certificaciones de bienestar** mencionadas anteriormente para desarrollar capacidad o mantener la certificación. Estas subvenciones pueden ser para proyectos relacionados con la producción agrícola o para otros proyectos relacionados con la comercialización, venta y distribución de productos con certificación de bienestar.

Antes de comenzar su solicitud, lo alentamos a que revise la lista completa de **pautas para subvenciones** y otros recursos, incluidas varias solicitudes de ejemplo y hojas de consejos. Si tiene preguntas, envíenos un correo electrónico a [grants@foodanimalconcerns.org](mailto:grants@foodanimalconcerns.org) . ¡Nos complace ayudarlo y esperamos recibir su solicitud!

---



English



Spanish



## Connecticut Renewable Energy Assessment & Assistance Project



### About the Program

This program provides assistance to eligible agricultural producers and rural small businesses who want to implement renewable energy system projects **at no cost!**

### Join by Phone, Email, or Online

Participation in this program is limited! Join online at [www.ctfarmenergy.org/CTREAA](http://www.ctfarmenergy.org/CTREAA), scan the QR code with your phone, email [Connecticut@ensave.com](mailto:Connecticut@ensave.com), or call (800) 732-1399.

### Get a Resource Assessment

A customized resource assessment for your farm or business helps you determine what type of renewable energy is best for you.

### Receive a Complete System Design for Your Site

Energy analysts will design a renewable energy system that optimizes your operation's resources and energy consumption patterns to eliminate your electric bills.

### Assistance with Project Funding

Program representatives can help those who are eligible apply for incentives to help fund your renewable energy system through USDA Rural Development.

### Farm and Rural Small Business Eligibility

Agricultural producers with at least 50% of gross income coming from agricultural operations and small businesses located in rural areas with populations less than 50,000 are eligible.



**Connecticut**  
Resource Conservation  
& Development



**CONNECTICUT**  
FARM ENERGY PROGRAM

**EnSave**



**USDA** Rural Development  
U.S. DEPARTMENT OF AGRICULTURE

For more information call EnSave at (800) 732-1399 or visit [ctfarmenergy.org/CTREAA](http://ctfarmenergy.org/CTREAA)



English



Spanish



¿Es usted una pequeña empresa rural con sede en CT o AG interesada en energía renovable para su operación pero no sabe por dónde empezar? El Programa de Energía Agrícola de Connecticut se complace en anunciar, con el apoyo del Departamento de Agricultura y Desarrollo Rural de EE. UU., el nuevo Proyecto de Asistencia y Evaluación de Energía Renovable de Connecticut con asistencia técnica de EnSave, Inc. Este proyecto puede brindarle una evaluación de recursos personalizada para su granja o negocio que le ayuda a determinar qué tipo de energía renovable es mejor para usted.

[Clic aquí para saber más.](#)

## PRIMERA CONFERENCIA DE DISCAPACIDAD Y AGRICULTURA DEL NORESTE

La Conferencia de Agricultura y Discapacidad del Noreste es un evento regional por primera vez diseñado para educar y empoderar a la comunidad agrícola. A través de talleres y presentaciones, los agricultores asistentes aprenderán a defenderse mejor y los proveedores de servicios aprenderán a identificar posibles riesgos de angustia dentro de la comunidad. Juntos, los asistentes aprenderán cómo construir una red para compartir habilidades y recursos para mejorar la accesibilidad y reducir los incidentes de suicidio en la industria.

El equipo de la conferencia se complace en ofrecer una experiencia híbrida; participación virtual limitada y en persona, el **4 de febrero de 2023 de 9:00 a. m. a 3:00 p. m.** en **Harkness Memorial State Park** (275 Great Neck Road, Waterford, CT). El evento de un día de duración incluye un orador principal, sesiones de trabajo, discusión grupal, recursos y comidas.

*En reconocimiento a las necesidades de los agricultores con discapacidades,*



English



Spanish



### **Regístrese aquí para reservar su lugar hoy!** [Conferencia de Agricultura y Discapacidad del Noreste de 2023](#)

El evento está coordinado por Healing By Growing Farms, una comunidad agrícola de impacto social que fomenta un enfoque de curación holístico que vuelve a conectar predominantemente a los sobrevivientes de lesiones cerebrales y traumas con ellos mismos, la naturaleza y el medio ambiente mientras se curan a través de la agricultura. Para obtener más información sobre nuestra organización, visítenos en [www.healingbygrowing.com](http://www.healingbygrowing.com).

Su objetivo para la conferencia es ser sensible y receptivo a las necesidades de los agricultores, los proveedores de servicios agrícolas y la comunidad. Apreciarían **GRANDEMENTE** sus comentarios para ayudarlos a diseñar el contenido de la conferencia, identificar mejor las brechas en la concientización sobre la discapacidad y los servicios necesarios para los participantes al participar en **SU ENCUESTA**.

Si tiene preguntas, comuníquese con:  
[healingbygrowingconferenceteam@gmail.com](mailto:healingbygrowingconferenceteam@gmail.com).

---

### **EL PROGRAMA DE SUBVENCIONES PARA GATOS SALVAJES ESTÁ ABIERTO AHORA**

El Programa de control de la población animal (APCP) del Departamento de agricultura de Connecticut está aceptando solicitudes para el Programa de subvenciones para gatos salvajes para el año fiscal 2023. Las solicitudes deben completarse y enviarse por correo con matasellos a más tardar el 30 de noviembre de 2022. Las solicitudes están disponibles para descargar en <https://portal.ct.gov/DOAG/Regulatory/Regulatory/Animal-Population-Control-Program>.





English →

Spanish ▼



organización sin fines de lucro registrada y brindar asistencia en el control de gatos salvajes. “Gato salvaje” significa un gato de la especie *Felis catus* que no tiene dueño, que existe en un estado salvaje o indómito, o que ha regresado a un estado indómito después de la domesticación y cuyo comportamiento sugiere un animal salvaje.

Las esterilizaciones y vacunas deben ser realizadas por un veterinario con licencia de Connecticut que participe en el Programa de control de la población animal y usted debe completar el Informe de resultados de la subvención para gatos salvajes. Puede encontrar una lista de prácticas e instalaciones con veterinarios autorizados participantes [aquí](#).

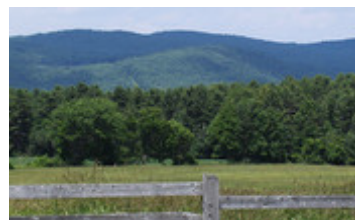
Desde 2007, la APCP ha promediado una tasa de cumplimiento del 98 % para los beneficios emitidos a través de organizaciones sin fines de lucro de CT, para la esterilización y vacunación de gatos salvajes. El cupón proporcionará un beneficio de esterilización único de \$80 para un gato macho y de \$120 para una gata. Los reembolsos por vacunas dadas coincidiendo con la esterilización son de \$30 por 2.

Las preguntas sobre el Programa de subvenciones para gatos salvajes para el año fiscal 2023 se pueden dirigir al Programa de control de la población animal (APCP) por correo electrónico [agr\\_apcp@ct.gov](mailto:agr_apcp@ct.gov) o llamando al 860-713-2507.

---

## PROTEJA SU TIERRA AGRÍCOLA CON UNA SERVIDUMBRE DE CONSERVACIÓN

¿Es usted un agricultor con una profunda conexión con su tierra o interés en proteger el futuro del suministro de alimentos de la nación? ¿Tal vez usted es propietario de tierras agrícolas o una entidad elegible interesada en proteger la integridad de su propiedad? ¿Por qué no considerar salvaguardar su tierra con una servidumbre de conservación a través del Servicio de





English



Spanish

**de enero de 2023.**

El Programa de Servidumbres de Conservación Agrícola (ACEP) protege la viabilidad agrícola y los valores de conservación relacionados de las tierras elegibles al limitar los usos no agrícolas que afectan negativamente los usos agrícolas y los valores de conservación, proteger los usos de pastoreo y los valores de conservación relacionados al restaurar o conservar las tierras de pastoreo elegibles, y proteger y restaurar y mejorar los humedales en tierras elegibles. Bajo las **Servidumbres de Tierras Agrícolas** Los fondos del componente (ALE) se proporcionan a las entidades elegibles que utilizan los fondos de ACEP para comprar servidumbres de tierras agrícolas permanentes que no solo protegen el futuro del suministro de alimentos de la nación, sino que también apoyan la calidad ambiental, el hábitat de la vida silvestre y la preservación y protección histórica de espacios abiertos. Los solicitantes de propietarios de tierras que estén interesados deben presentar su solicitud a través de una entidad elegible, como un fideicomiso de tierras, una municipalidad o el Departamento de Agricultura de Connecticut. NRCS priorizará las aplicaciones que protegen los usos agrícolas y los valores de conservación relacionados de la tierra y aquellas que maximizan la protección de acres contiguos dedicados al uso agrícola.

La tierra elegible para servidumbres agrícolas incluye tierras de cultivo, pastizales y pastizales; las tierras forestales privadas no industriales pueden inscribirse cuando se asocian con tierras agrícolas activas. Las tribus nativas americanas, los gobiernos estatales y locales y las organizaciones no gubernamentales que tienen programas de protección de tierras de cultivo o pastizales son elegibles para asociarse con NRCS para comprar servidumbres de conservación.

Inscribir tierras agrícolas ayuda a asegurar el futuro del suministro de alimentos de la nación, evita que se desarrollen o se destine a un uso no agrícola y brinda beneficios públicos que incluyen calidad ambiental, preservación histórica, hábitat de vida silvestre y protección de espacios abiertos.

**Las solicitudes deben enviarse antes del 31 de enero de 2023 a:**



English



Spanish



344 Merrow Road, Suite A  
Tolland, CT 06084-3917

¿No estás seguro de cómo empezar? Visite nuestro [sitio web](#) donde encontrará información sobre los beneficios, cómo solicitarlos, todos los formularios que necesitará y más.

Para hablar con alguien sobre cómo completar los formularios de elegibilidad con la Agencia de Servicios Agrícolas (FSA), o para obtener una solicitud, comuníquese con su [Centro de Servicio local del USDA](#) : Danielson – (860) 779-0557; Hamden – (203) 287-8038; Norwich – (860) 887-3604; Torrington – (860) 626-8852; Windsor – (860) 688-7725; Oficina del Estado de Connecticut, Tolland – (860) 871-4028.



### **OPORTUNIDADES DE FINANCIACIÓN PARA LÁCTEOS DE OTOÑO PROPORCIONADA POR NE-DBIC**

El Centro de Innovación de Negocios Lácteos de Nueva Inglaterra se está preparando para publicar una guía sobre subvenciones para este otoño. A continuación se muestra una lista de las oportunidades de financiación que se presentarán este otoño.

#### **Subvenciones para procesadores de lácteos**

- **Subvención de expansión del procesador de lácteos existente (enero)** : esta subvención se dividirá en varios niveles de financiación



English



Spanish



región y otras actividades para apoyar la expansión para satisfacer la demanda. Oportunidad de subvención lanzada en enero.

- **Subvención para la innovación de procesadores de lácteos (enero):**

Los proyectos financiados a través de este programa respaldarán inversiones comerciales a largo plazo que aumentan el atractivo para el consumidor de negocios de procesadores de lácteos y la comercialización de productos lácteos de valor agregado. Las áreas de proyecto pueden abordar el abastecimiento, el desarrollo de productos, el transporte/distribución, la comercialización/cadena de suministro, las operaciones, el bienestar de los empleados, la experiencia del consumidor, la utilización de materiales o sistemas que reducen la huella de carbono y más. Oportunidad de subvención lanzada en enero.

Para obtener más información, visite su sitio a continuación.

---

## **LANZAMIENTOS DE NUEVAS SUBVENCIONES PARA LA INNOVACIÓN Y LA GESTIÓN ALTERNATIVA DE GRANJAS LECHERAS**

Entre la economía, el cambio climático, las preferencias cambiantes de los consumidores y las transiciones generacionales, los productores de leche hacen malabarismos con muchos desafíos, pero también están en una posición única para abordar esos desafíos de manera positiva a través de la innovación comercial.

En el Centro de Innovación de Empresas Lácteas del Noreste, nos complace anunciar la nueva Subvención de Gestión Alternativa e Innovación de Granjas Lecheras para apoyar a los agricultores y productores en la implementación de prácticas comunitarias y climáticas.

Esta subvención, abierta a granjeros lecheros autorizados, asociaciones de productores y proveedores de asistencia técnica en todos los estados del noreste, financiará proyectos que conduzcan a mejores resultados ecológicos y económicos, además de beneficiar a la comunidad lechera en general.



English



Spanish



la eficiencia laboral, reducir los costos de energía y/o aumentar la utilización de la base de la tierra de la granja

- Adopción de prácticas de manejo de animales no estándar
- Manipulación de la leche y enfoques no tradicionales para la consolidación de la leche
- Transferencia, propiedad y/o capacitación de la finca
- Mejoras en la gestión del agua, los desechos y el estiércol
- Conversión o prueba piloto de equipos eléctricos para reemplazar equipos alimentados con combustibles fósiles
- Avances tecnológicos asociados con mejores prácticas de producción, manejo del suelo, manejo de nutrientes, análisis financiero, emisiones de gases de efecto invernadero y producción de cultivos.
- U otras actividades que mejoren las estrategias de gestión y/o implementen prácticas innovadoras

**Los premios oscilarán entre \$ 15,000 y \$ 75,000 con un compromiso de igualación del 25%.**

La solicitud de subvención de innovación láctea para solicitudes (RFA) ya está disponible en nuestro sitio web.

El plazo de solicitud estará abierto del 1 de diciembre de 2022 al 2 de febrero de 2023.

[Lea la RFA para prepararse para su propuesta de subvención](#)

[Visita NE-DBIC](#)



## REGLA DE SEGURIDAD DE PRODUCTOS FMSA / CURSO DE CAPACITACIÓN PARA AGRICULTORES APROBADO POR ALIANZA DE SEGURIDAD DE PRODUCTOS (EN PERSONA)

El curso de capacitación para productores de Produce Safety Alliance (PSA) ha sido diseñado para proporcionar una base de conocimiento de buenas prácticas agrícolas que incluye énfasis en la gestión conjunta de la seguridad alimentaria y los objetivos de gestión ambiental, al tiempo que describe los requisitos de la Ley de Modernización de la Seguridad Alimentaria (FSMA) Producir regla de seguridad. El curso de capacitación para productores de PSA es una forma de cumplir con el requisito de la regla de inocuidad de los productos agrícolas frescos de la FSMA descrito en § 112.22(c) que requiere que " *al menos un supervisor o parte responsable de su granja debe haber completado con éxito una capacitación en inocuidad de los alimentos al menos equivalente a la recibida bajo currículo estandarizado reconocido como adecuado por la Administración de Drogas y Alimentos.*"

### **ACTUALIZACIÓN**

**Cuota del curso revisada: \$50**

*Hemos recibido la aprobación del Departamento de Agricultura para cubrir la cuota de registro bajo los fondos de seguridad de productos agrícolas de la FDA.*

**30 de noviembre, 1 de diciembre de 2022; 2 de diciembre, fecha de nieve**



English →

Spanish ▼



Haddam, Connecticut 06438

### **Fecha límite de inscripción Viernes 18 de noviembre**

El espacio está limitado a 30 participantes.

**INSCRIPCIÓN: El costo del curso es de \$50** (anteriormente \$200). El método preferido de registro/pago es a través del sitio de Conferencias CAHNR, pagando con tarjeta de crédito. Incluya un número de teléfono del trabajo y del celular/casa y una dirección de correo electrónico utilizada regularmente en caso de emergencia o cancelación.

### **REGISTRO EN LÍNEA**

Vaya a <https://s.uconn.edu/fsmaproduce curso de seguridad> para registrarse. Se aceptan VISA y MasterCard.

***Para obtener un certificado que acredite el cumplimiento de los requisitos de formación de la regla, debe estar presente durante todo el curso de dos días, ¡así que no haga planes para la fecha de la nieve!***

Para obtener información adicional, si tiene alguna pregunta sobre este curso o si tiene una discapacidad y necesita adaptaciones, comuníquese con: Indu Upadhyaya al (860) 871-0776 o [indu.upadhyaya@uconn.edu](mailto:indu.upadhyaya@uconn.edu). (Tenga en cuenta que es necesario avisar con anticipación, ya que algunas adaptaciones pueden requerir más tiempo para que la Universidad las organice. Se hará un esfuerzo de buena fe para proporcionar adaptaciones hasta el momento del taller).

[Regístrate aquí](#)

**SOLICITE AHORA UNA SUBVENCIÓN PARA LA RESTAURACIÓN DE**





English



Spanish



Subvención para la Restauración de Tierras Agrícolas (FLRG, por sus siglas en inglés) de 2023 ya está disponible, y el portal de solicitudes está activo para aceptar solicitudes.

La Subvención para la Restauración de Tierras Agrícolas (FLRG, por sus siglas en inglés) proporciona fondos equivalentes a agricultores, organizaciones sin fines de lucro y municipios de Connecticut para aumentar la producción de alimentos y fibras en el estado mediante la restauración de tierras a la producción agrícola activa. El Programa de Restauración de Tierras Agrícolas (FLRP, por sus siglas en inglés) se enfoca en restaurar y mejorar la tierra con suelos agrícolas importantes y de primera calidad, de acuerdo con un Plan del Programa de Restauración de Tierras Agrícolas y un Plan de Resiliencia Climáticamente Inteligente (Plan FLRP, por sus siglas en inglés). Las solicitudes deben presentarse a más tardar a las 4:00 p. m. del viernes 9 de diciembre de 2022.

A los efectos de esta subvención, la restauración de tierras de cultivo es el acto de llevar la tierra a la producción agrícola para la alimentación humana, la alimentación animal o el pastoreo de ganado.

La subvención máxima otorgada es de \$20,000.00. Las solicitudes de cualquier monto hasta el máximo premio posible serán consideradas para financiamiento. Hay dos oportunidades de financiamiento bajo el Programa de Restauración de Tierras Agrícolas. Las oportunidades de financiación son para proyectos en terrenos de propiedad pública o para proyectos que se encuentran en terrenos de propiedad privada. Los solicitantes elegirán la subvención que mejor se adapte a su propiedad para aplicar.

Las siguientes entidades son elegibles para solicitar la Subvención para la Restauración de Tierras Agrícolas:

1. Productores agrícolas, que son propietarios o arrendatarios de una agroindustria existente dentro del estado de Connecticut con al menos un año de experiencia en producción.
2. Sin fines de lucro poseer o arrendar una propiedad en uso para la producción agrícola.



English



Spanish



términos.

Las pautas y formularios de subvenciones se pueden encontrar en [www.CTGrown.gov/grants](http://www.CTGrown.gov/grants) con detalles adicionales sobre los requisitos de contrapartida y los gastos elegibles.

Si está interesado en solicitar la subvención y desea ver la grabación, siga el enlace . La Subvención para la Restauración de Tierras Agrícolas **cierra el viernes 9 de diciembre**. Las preguntas relacionadas con la Subvención para la Restauración de Tierras Agrícolas pueden dirigirse a Lance Shannon, [Lance.Shannon@ct.gov](mailto:Lance.Shannon@ct.gov) o Simon Levesque, [Simon.Levesque@ct.gov](mailto:Simon.Levesque@ct.gov) . Puede encontrar más información sobre los requisitos de solicitud, el proceso de presentación y los formularios adjuntos en línea en [www.CTGrown.gov/grants](http://www.CTGrown.gov/grants) .

*La financiación de la Subvención de Restauración de Tierras Agrícolas es posible gracias a los Estatutos Generales de Connecticut 22-6c. La Subvención para la Restauración de Tierras Agrícolas y cualquier adjudicación están sujetas a los requisitos y disposiciones de la financiación estatal.*

---

COMING THIS NOVEMBER.  
nass.usda.gov/AgCensus

YOUR VOICE. YOUR FUTURE. YOUR OPPORTUNITY.

USDA United States Department of Agriculture  
National Agricultural Statistics Service

#AgCensus

2022 CENSO DE AGRICULTURA  
SU VOZ. SU FUTURO. SU OPORTUNIDAD.

EL CENSO DE AGRICULTURA CUENTA  
PORQUE MUESTRA EL VALOR  
DEL TRABAJO QUE HAGO.

A PARTIR DE NOVIEMBRE  
nass.usda.gov/AgCensus

USDA United States Department of Agriculture  
National Agricultural Statistics Service

#AgCensus

USDA Rural Development  
U.S. DEPARTMENT OF AGRICULTURE

Together, America Prospers



English



Spanish



*Las subvenciones aumentarán la producción de fertilizantes innovadores fabricados en Estados Unidos, impulsarán la competencia y ayudarán a los agricultores de EE. UU. a abordar los costos crecientes*

El secretario del Departamento de Agricultura de EE. UU. (USDA), Tom Vilsack, anunció hoy que la Administración Biden-Harris está invitando a los agricultores y productores agrícolas de EE. UU. a solicitar subvenciones en el marco del Programa de Expansión de la Producción de Fertilizantes. La Administración anunció recientemente que otorgará \$500 millones en subvenciones a través del programa para aumentar la producción de fertilizantes fabricados en Estados Unidos, estimular la competencia y combatir los aumentos de precios para los agricultores estadounidenses causados por la guerra en Ucrania.

“El Programa de Expansión de la Producción de Fertilizantes es una de las muchas formas en que la Administración Biden-Harris invierte en la cadena de suministro agrícola aquí en casa”, dijo Vilsack. “Esta financiación traerá de vuelta la producción y los empleos a los Estados Unidos, promoverá la competencia y apoyará los bienes y servicios estadounidenses. Bajo el liderazgo del presidente Biden y el vicepresidente Harris, el USDA continúa creando una economía resistente, segura y sostenible para apoyar las oportunidades para las empresas locales y las personas de todo el país. Este programa es una parte crítica de ese esfuerzo”.

El USDA comienza a aceptar solicitudes hoy a través de [www.grants.gov](http://www.grants.gov). Los solicitantes tienen dos oportunidades para presentar sus solicitudes:

- Los solicitantes pueden postularse hasta **el 29 de diciembre de 2022** para recibir asistencia financiera para aumentar significativamente la producción de fertilizantes fabricados en Estados Unidos para estimular la competencia y combatir los aumentos de precios. Esta ventana de solicitud apoya a los solicitantes que necesitan más tiempo para disponer de capacidad adicional.



English



Spanish



## Precios del mercado agrícola

Subasta de ganado de Middlesex - CT

*Precios proporcionados el 14 de noviembre de 2022*

Precios del mercado de agricultores de CT

*Precios proporcionados el 27 de octubre de 2022*

Huevos regionales del noreste Huevos

con cáscara de Nueva Inglaterra

Resumen de la subasta semanal de ganado

de Pensilvania Subasta de ganado de Pensilvania - Eighty Four, PA

Subasta de productos lácteos de New Holland - New Holland, PA

Lancaster Farming Hay Market Report

USDA México Canadá Actualización semanal

Frutas y verduras al por

mayor - Boston Flores ornamentales al por mayor - Boston

---

### **anuncios**

El espacio publicitario ahora se puede comprar en línea. Haga clic aquí para agregar su publicación .

---

### **En venta**

En Venta, Verdes Navideños. Coronas y cuerdas, muchos tamaños y variedades. Entregamos 203-457-1344. (2/12/22)

---



English



Spanish



calificar para un descuento. Celular: 860-377-8947.  
lblackmer@caluoriinsurance.com. Tardes y fines de semana  
disponibles. (27/01/22)

---

Bomba de riego Rain Flo. Descarga de cuatro pulgadas. Nueva condición.  
Llame al 860-841-3082.

---

Aserrín Seco / Diferentes Grados, \$20 por yarda. Recoges o entregas con  
carga adicional. 860-642-7084. Aserrín Blue Slope.

---

Subsolador Bush Hog Modelo HDSS1L vástago simple, 3 pt. Enganche, va 23”  
de profundidad. Como nueva condición. No se oxida. \$425 o mejor oferta. 203-  
283-1459.

---

Rociador John Bean de alta presión de acero inoxidable de 200 galones sobre  
patines. Manguera de 100 pies en carrete, pistola premium J. Bean modelo  
785, agitación mecánica, motor Honda OHV. \$2,200 o mejor oferta. 203-283-  
1459.

---

Camine detrás del tractor Gravely con segadora de hoz. \$400. Muy buen  
estado, funcional. 860-875-8056.

---

Blumenthal & Donahue es ahora la primera agencia de seguros de  
agronegocios NATIONWIDE independiente de Connecticut. Cultivadores de  
árboles de Navidad, apicultores, criadores de ovejas, agricultores orgánicos y  
todos los demás, llámenos para todas sus necesidades de seguros. 800-554-  
8049 o [www.bludon.com](http://www.bludon.com)

---

Seguro agrícola, de propiedad y comercial: lo hacemos todo. Llame a  
Blumenthal & Donahue al 800-554-8049 o [www.bludon.com](http://www.bludon.com)

---

Cercas eléctricas Gallagher para granjas, caballos, control de venados,  
jardines y colmenas. Valla eléctrica de Sonpal 860-491-2290.

---



English



Spanish



todas sus necesidades de seguros con ubicaciones en CT, RI, NY y NH. Comuníquese con nuestro departamento AG al 866-346-3744, opción 4.

Trasplantadoras, sembradoras de vacío, fertilizadoras, sembradoras y cosechadoras de ajos y patatas. Equipos de precisión de alta calidad fabricados en Italia para los mercados de hortalizas, tabaco, cáñamo, frutas y flores. Llámenos o envíenos un correo electrónico hoy para obtener más detalles. Griffin Farm Equipment, LLC. 860-508-2426, [Griffinfarm@aol.com](mailto:Griffinfarm@aol.com) ; [www.griffinfarmtools.com](http://www.griffinfarmtools.com)

### Querido

42-R. Vagones de pacas EZTRAIL kicker, cualquier condición. Pagado en efectivo. Llame o envíe un mensaje de texto a George, 860-918-5442.

**¿Interesado en Publicidad?** Haga clic [aquí](#) para obtener detalles sobre las tarifas y la presentación.

### Oportunidades de empleo

### Próximos eventos

*(haga clic en la imagen de abajo para obtener información)*



	<b>DEC 3RD</b> <b>YORKVILLE AGRICULTURE HIGH SCHOOL, YERMON CT - 9AM-3PM</b> Get familiar with the power tools & carpentry skills that you'll need on your farm. Learn to use an impact driver, drill, skill saw, table saw, & more. You'll work with your new skills to complete a project to take home.
	<b>DEC 10TH</b> <b>BCS/WALK BEHIND TRACTOR</b> <b>WINDYBROOK AGRICULTURE HIGH SCHOOL, WINDYBROOK CT - 9AM-3PM</b> Interested in scaling up and incorporating a walk behind tractor into your farming operation? Come learn the about the Italian made BCS walk behind tractor. We'll cover how it can be used on the farm, safe operation, and practice attaching different implements.
	<b>JAN 7TH</b> <b>SMALL ENGINE MAINTENANCE &amp; REPAIRS; 2-STROKE</b> <b>WINDYBROOK AGRICULTURE HIGH SCHOOL, WINDYBROOK CT - 9AM-3PM</b> Take apart a small engine that you find yourself using on the farm on a regular basis, and then learn how to put it back together again, all the while finding out how it works and how to address common problems.
	<b>JAN 28TH</b> <b>SMALL ENGINE MAINTENANCE &amp; REPAIRS; 4-STROKE</b> <b>WINDYBROOK AGRICULTURE HIGH SCHOOL, WINDYBROOK CT - 9AM-3PM</b> Get hands on experience working on 4 stroke engines, walk behind tillers, log splitters and more. Maintenance and trouble shooting skills to put right to work on your own farm equipment.
	<b>FEB 11TH</b> <b>BASIC WELDING FOR BEGINNERS</b> <b>YORKVILLE AGRICULTURE HIGH SCHOOL, YERMON CT - 9AM-3PM</b> Intro to the basics of welding. Learn the proper personal protective equipment required and safety protocols to know before getting started. Instructer will go over the fundamentals of MIG and stick welding, teaching you techniques to get welds done safely and efficiently.
	<b>FEB 25TH</b> <b>ADVANCED WELDING USING METAL INERT GAS METHODS</b> <b>YORKVILLE AGRICULTURE HIGH SCHOOL, YERMON CT - 9AM-3PM</b> Did you attend our welding workshop in the past? Are you a novice welder? This workshop is perfect for you as we go deeper into welding using MIG (Metal Inert Gas) and take on bigger welding tasks that you might encounter on your farm.
<p><b>COST PER WORKSHOP: \$25 (Lunch included)   SPACES ARE LIMITED REGISTER TODAY!</b>  <b>***If the cost is prohibitive, you may request a grant for fuel, wages and/or travel by emailing***  <a href="mailto:rebecca@usda.gov">rebecca@usda.gov</a></b></p> <p><small>Please contact 603-255-9299 for more information or contact your local USDA office for more information. We cannot be held liable for any damages or injuries.</small></p>	

# LUNCH

## Healing by Growing Farm

East Haven, CT  
November 19, 12pm-2pm

**We'll enjoy a meal together, take a farm tour, and discuss the complexities of farming while taking care of our bodies and getting older.**

**NEW CONNECTICUT FARMER ALLIANCE**



English



Spanish



# SAVE THE DATE

Northeast  
Disability and Agriculture  
Conference

February 4, 2023\*  
9am - 3pm  
Harkness Park  
Waterford, CT

Our first Northeast conference invites farmers, service providers and community supporters to engage in active dialogue around disability, mental health, and suicide. Interactive workshops will build connections and equip participants with skills and resources to promote advocacy, equity, access, and a just agricultural system.

A post conference stipend will be given to the first 50 farmers who identify as having a disability, have registered in advance, and attend the full conference.

\*Snow date: February 11, 2023



Scan to register

<https://forms.gle/GdP76vJ7T716v43z>

# GUARDE LA FECHA

Conferencia Noreste  
sobre Discapacidad y  
Agricultura

Febrero 4, 2023\*  
9am - 3pm  
Harkness Park  
Waterford, CT

Nuestra primera conferencia del noreste invita agricultores, proveedores de servicios y comunidades de apoyo a participar en un diálogo activo sobre la discapacidad, la salud mental y el suicidio. Los talleres interactivos construirán conexiones y equiparán a los participantes con habilidades y recursos para promover abogacía, la equidad, el acceso y un sistema agrícola justo.

Se dará un estipendio después de la conferencia a los primeros (50) agricultores que se identifiquen como discapacitados, se hayan registrado con anticipación y asistan a la conferencia completa.

\*Fecha si nieva: Febrero 11, 2023



Escanea para registrarse

<https://forms.gle/GdP76vJ7T716v43z>



FOOD SYSTEM  
FORUM  
2022

PATHWAYS TO ENGAGEMENT      Nov. 30, 2022  
Funding a Resilient Regional Foodshed      7:00 - 8:30pm  
thefoodshednetwork.org

PANELISTS

Sarah Huang, Grassroots Fund  
Esperanza Pallana, Food & Farm Communications Fund  
Kyle Philipp, Regenerative Food Network  
Anthony Myint, Zero Foodprint  
Woody Tasch, Slow Money Institute



English



Spanish



**Sheraton Hartford South Hotel**  
100 Capital Blvd, Rocky Hill, CT 06067

- 10:00 Show 8:00-8:55, 10:00-10:45, 12:00 - 1:00
- 8:00-8:55 Registration, Breakfast, socialize, and make plans
- Morning Moderator - Mary Gerardi, Fruit, Entomology Specialist, University of Conn
- 8:55 Welcome Introduction, Chair: Deb, Dean of CEAS, UConn
- 9:00 Nutrient management in sweet corn (Kevin Hamilton, Entomology Professor, UNH)
- 9:30 Vegetable benefits and disease control of nanotechnology (Wendy Tang, CAES)
- 10:00 Animal update
- 10:15 Break (trade show/refreshments)
- 10:30 Plug strawberries VS bare root strawberries - pros and cons of both (Jim Nourse, Nourse Farms)
- 11:15 Small scale bean threshing project with UConn engineering students (Susan Mitchell, Covington Farm)
- 11:45 Trap crop- UConn research update (Ana Aguiar, UConn)
- 11:50 New opportunities to sell to K-12 schools and early care providers (Jill Martin, UConn)
- 12:00-1:00 Lunch (broadcast show)
- Afternoon Moderator - Sharon Fleming, Vegetable Extension Specialist, UConn
- 1:00 Winter growing in low tunnels (Robert Dugg, CAES)
- 1:30 Drone imaging to monitor potato leafhopper damage in the field (Loral Whelan, UConn)
- 1:45 Strawberries and irrigation (Ferdinand Trowbridge and Zee Stapp, Bookside Farm Farm)
- 1:45 Disease microclimate for produce safety (Alina Lupulescu, UConn)
- 2:30 No till and soil health growers panel (Janet Jones, Jones Family Farm, Byron Center, Tobacco Road Farm, others TBD)
- 2:30 Feed the world (can be drinks and coffee bar 4:00 to be confirmed)

**REGISTRATION**

**Regular:** Early Bird fee to 12:00 \$50.00 | \$100 (processing fee)  
After 12:00 \$70.00 (some day registration will be available, contact chair's office)  
[caes@uconn.edu](mailto:caes@uconn.edu) | [860.486.2333](tel:8604862333)

**Students:** Early Bird fee to 12:00 \$30.00  
After 12:00 \$50.00 (some day registration will be available, contact chair's office. You MUST provide your school or student ID when you check in the day of the event.)  
[caes@uconn.edu](mailto:caes@uconn.edu) | [860.486.2333](tel:8604862333)

Contact [caes@uconn.edu](mailto:caes@uconn.edu) 860.486.2333 if you have any questions



The University of Connecticut is an equal opportunity institution. Programs and services are available to all individuals with disabilities.

Lessons offered in dressage, hunt seat, western and polo at a variety of levels.

**SESSION I:**  
 Week 1: December 12-15, 2022  
 Week 2: December 19-22, 2022

**SESSION II:**  
 Week 1: January 02-05, 2023  
 Week 2: January 09-12, 2023

**PRICING**  
 \$200/2 days per week for 2 weeks

**REGISTRATION & PAYMENT DEADLINES**  
 Session I: December 5, 2022  
 Session II: December 19, 2022


Visit [s.uconn.edu/winter-riding](https://s.uconn.edu/winter-riding) for the full schedule and to reserve your spot today!

Payment Online by Credit Card Only



**UConn** COLLEGE OF AGRICULTURE, HEALTH AND NATURAL RESOURCES  
ANIMAL SCIENCE

**2023: The Year Branding Thrives**  
 Thursday, December 8, 2022 / 12:00-1:00 pm EST




The year ahead will bring many things – continued economic/political shifts; changes in all forms of media; and further clarity about the meaning of the word “workplace.” In the midst of all these distractions? **Your brand.**

The good **news?** This distracted and sometimes angst-ridden market is seeking authentic brands where the customer is understood and valued. **The market is looking for you. And, if you're prepared, you will thrive.**

In this engaging webinar with Marla Miranda, founder and creative director of Miranda Creative Inc., you will learn:

- **New** ways to energize your message with measured success
- How to ensure your brand reflects your mission and values
- Why authentic and engaging impressions matter - more than ever
- How to connect with your audience on a conversational level - while keeping your credibility

[Reserve My Spot](#)

-  Facebook
-  Instagram
-  Pinterest
-  Sitio web

Copyright © 2022 Departamento de Agricultura de Connecticut, Todos los derechos reservados.

Puede [actualizar sus preferencias](#) o [darse de baja de esta lista](#) .